

Aparecerá los Miércoles  
viernes y domingosDirección y Administración  
Calle Cebollati—número 55.ADMINISTRADOR  
José M. Monfort.

# LA UNION

SUSCRIPCION

Un mes. . . \$ 1.00  
Seis meses adelantados. . . \$ 5.00  
Un año. . . \$ 10.00  
Num. suelto. . . \$ 0.10  
atrasado. . . \$ 0.20

Se reciben avisos y solicitudes hasta  
las 6 de la tarde.En ningún caso se devolverán los originales.  
Toda correspondencia se dirigirá al DIRECTOR.

ORGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

No se reciben escritos sin la debida garantía  
Siendo de interés público se publicará gratis

Nuestro corresponsal en París para av  
sos y publicaciones es el Señor A. LOUET  
TE director de la Sociedad Minera de Lu  
bidad, n.º 61, Rue Gaumartin

## LA UNION

Minas, Noviembre 13 de 1895.

### Hagamos algo por nuestra parte

El asunto de los derechos bras  
leños a la importación de nues  
tras carnes y sebo sigue preocu  
pando a los saladeristas y hacien  
dolos. Para algunos es cosa con  
cluida, las nuevas cargas, ya sea  
como derechos de importación ya  
bajo el disfraz de un cambio fijo  
al pagar los derechos actua es con  
oro, pesarán en adelante sobre esa  
nuestra vieja industria, que no  
cuanta con mas mercado impor  
tante que el brasileño.

Para otros, entre los cuales es  
tá nuestro colega *La Nación* toda  
via hay esperanza de que el asu  
to se arregle de acuerdo con los  
trabajos de las Legaciones Orien  
tal y Argentina, y en éste sentido  
nos dice el citado colega en su  
editorial lo siguiente:

«Pero hay que tener presente  
una cosa y es que faltan todavia  
dos discusiones para que el pro  
yecto sea convertido en ley, y  
luego habrá que contar tambien  
con la discusión y el voto del  
Senado.

«Es muy posible que tratándo  
se de un proyecto de ley distinto  
al que habia sido rechazado, la  
mayoría de la Cámara que no se  
haya dado exacta cuenta de la con  
tradicción de su voto, y que el  
autor de la primera discusión sea  
corregido en las discusiones ul  
teriores.

«Durante este tiempo, es lógico  
admitir que ni el Ministro oien  
tal ni el Ministro argentino, que  
en este asunto se han interesado  
con laudable empeño no queda  
rán inactivos, y pondrán de mani  
fiesto las consecuencias que resul  
tarian mantener un tipo de cam  
bio tan elevado como lo es el de  
catorce peniques, cuando el cam  
bio actual oscila entre nueve y  
diez.

»Por otra parte, hay que tener  
en cuenta tambien, que por mucho  
interés que pueda tener el Brasil  
en favorecer a uno de sus estados,  
y en procurar a Rio Grande el mo  
do de los desastres económicos ori  
ginados por la guerra civil, mayor  
interés tiene en prestigiar su poli  
tica de buena vecindad con la Re

pública del Uruguay y la Argen  
tina, cuyos intereses en ésta cues  
tión son idénticos.

«No vemos todavia motivos, por  
lo tanto, para que se considere des  
de ya el asunto como terminado  
en perjuicio de las dos repúblicas  
del Rio de la Plata.»

Estas esperanzas, que pueden  
considerarse oficiales, por el ca  
racter que tiene en la prensa na  
cional el colega que las manifies  
ta, no tienen en nuestro concepto  
bases muy sólidas, y tememos mu  
cho, aunque deseamos equivocarnos  
en nuestro temor, que lo que  
ya se ha aprobado en una discus  
ión sea tambien aprobado en las  
que faltan.

Entre tanto que quedamos a la  
espera de la última palabra, nos  
parece del caso preguntar si no po  
driamos hacer algo por nuestra  
parte para favorecer la misma in  
dustria, que nuestra Legación en  
Rio Janeiro defiende contra el re  
cargó de derechos proyectado en  
aquellas Cámaras.

Es un asunto de que ya nos he  
mos ocupado otras veces, desgra  
ciadamente sin resultado; pero las  
presentes dificultades vuelven a  
hacerla de oportunidad y no la  
dejaremos escapar.

Hay una notable contradicción  
entre nuestras gestiones para que  
el Brasil no aumente sus derechos  
a la importación del tasajo y el  
sebo, y nuestras leyes que hacen  
pagar derechos de exportación ele  
vados a esos mismos artículos, y á  
mas toda clase de patentes é im  
puestos.

Por un lado pedimos al país con  
sumidor que no aumente sus dere  
chos, por otro conservamos los  
nuestros en toda su gravedad, y  
quizás en las sesiones legislativas  
a puerta cerrada preparárase nue  
vas cargas para las mismas pro  
ducciones.

En otros terminos; buscamos la  
protección del producto en las le  
yes extranjeras y se la negamos  
en las nuestras, cuando son éstas  
las que deben darla por las mis  
mas conveniencias de nuestra ga  
nadería vacuna.

Nos alarmamos por que en el  
mercado consumidor se proyecta  
elevar los derechos de importación  
del tasajo probablemente de 60 á  
100 reis y nos olvidamos que no  
sotro mismos los tenemos cargados  
con 40 centésimos cada 100 kilos  
de *derechos específicos* para su ex  
portación.

Lo mismo sucede respecto al se  
bo, y lo mismo sucederá con cual  
quier otro producto de nuestra ri  
queza pecuaria.

Pero para que se vea con mas  
claridad la contradicción en que  
están incurriendo nuestros legis  
ladores y nuestros Gobiernos en el

presente asunto, vamos á hacer  
un cálculo aproximado de las car  
gas que las leyes nacionales im  
ponen á la industria saladeril anual  
mente.

Tomando por base la matanza  
de un año en 975,815 animales,  
que fué la suma de 1893-94, po  
demos calcular la carne en  
78,065,200 kilos á \$ 0.40 cada 100  
kilos de derecho *específico* darían  
al Estado \$ 311,260.80.

Los cueros saados en número  
de 975,815, poco mas ó menos, á  
25 centésimos cada uno produci  
rían de derechos *específicos* \$  
243,953.75.

Las gorduras, calculando que  
cada animal produzca 22 kilos da  
rían 21,490,030 kilos, á \$ 0.50 de  
derechos los 100 kilos producirían  
\$ 107,315

La ceniza, calculando que cada  
animal de 17 kilos serían 21,497,930  
kilos á 60 centésimos de derechos  
cada 100 kilos dejarían á la Adu  
na \$ 9,367 y 82.

Las astas que serían 1,951,630  
á \$ 2.50 el millar de derechos pro  
ducirían \$ 4,879.07.

Nos quedan aun por calcular los  
derechos que pagan otros produc  
tos de saladero como la cerda, los  
huesos, garras, lenguas, etc., etc.,  
pero no queremos hacer mas lar  
go este cálculo, bastandonos los  
establecidos para nuestro objeto.

Resulta pues que nuestros sale  
deros pagan próximamente al año  
por derechos *específicos* de expor  
tación nada menos que \$ 777,809.44

Pero no ésto solo. Viene des  
pues las patentes y otros impues  
tos, y tendremos que todo salade  
ro que faena 80.000 animales, co  
sa que hacen todos los estableci  
dos pagan lo siguiente todos los  
años:

|                            |                 |
|----------------------------|-----------------|
| Patente sobre el capital   | \$ 400          |
| Idem suplementaria         | » 800           |
| Idem de exportación        | » 400           |
| Idem suplementaria         | » 800           |
| Derecho de piso de Tablada | » 4,000         |
| <b>Total</b>               | <b>\$ 6,400</b> |

Multiplicada esta suma por los  
18 saladeros de la República dá  
\$ 115,200 anuales.

Y resulta finalmente que agre  
gada ella á los derechos de Adu  
na calculados, el Estado recibe de  
la industria saladeril precisamente  
\$ 793,006.44, mas bien mas que  
menos, que pesan sobre nuestros  
hacendados, por que es natural que  
el saladerista cuanto mas impues  
tos tengan que pagar menos paga  
rá por los ganados.

Despues de leídos los datos que  
preceden nos parece que no habrá  
muchos que deduzcan de ellos la  
protección que el Estado debe á  
una industria, cuyo decaimiento  
traería el de nuestra ganadería y  
el de todo nuestro comercio.

Al contrario ha de ser unánime

la opinión de que nuestras leyes de  
derechos é impuestos hacen mas  
daño á nuestros tasajo que los re  
cargos con que nos amenaza el  
Brasil.

Trabajemos en el exterior por  
conservar la posición de esa in  
dustria; pero no olvidemos que  
por nuestra parte podemos hacer  
mucho mas por su seguridad y  
quizas tambien por su adelanto.  
(*El Telégrafo Marítimo*)

### EXÁMENES GENERALES

DE LAS ESCUELAS DEL DEPARTAMENTO

*Nómina de las personas que for  
marán las Comisiones Examinado  
ras y días en que se verifica  
rán los exámenes.*

DIA 18 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 7—  
*Mataojo*—Maestro: Juan Chio  
ssi—Comisión Examinadora:  
Presidente, Ignacio Sanchez—  
Vocales Juan G. Zibuleta, Juan  
Capagorry, Santos Arechedere,  
Juan Bonifacio y B. Vidal.

DIA 19 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 4—  
*Solis*—Maestra: María M. Gar  
cia Mendez, Comisión Exami  
nadora: Presidente Angel Mo  
nes; Vocales Ignacio Sanchez,  
Juan Chiossi, Francisco Boni  
facio, Carlos Gerona, Valentín  
Borray y Ramon Lantes.

DIA 22 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 3—  
*Aiguá*—Maestro: Abelardo Pa  
gola—Comisión Examinadora:  
Presidente: Amaro Pereira—  
Vocales: Ignacio Sanchez, Fran  
cisco Guerra, Félix Tachera,  
Melchor del Puerto, Serafin  
Nuñez y Juan Villanueva.

DIA 24 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 13—  
*Mariscala*—Maestro, Ramon  
Rodriguez; Comisión Exami  
nadora: Presidente, Juan E.  
Lamas; Vocales Abelardo Pago  
la, Marcelino Ramos (hijo),  
Carlos Melgar, Ignacio San  
chez y B. Vidal.

DIA 26 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 10—  
*Cerro Pelado*—Maestro Cons  
tante Llorente—Comisión Exa  
minadora: Presidente Adolfo R.  
Lamas; Vocales: Elias Baya  
rres, Miguel Alvarez, Abelar  
do Pagola Ignacio Sanchez,

Brígido Silveira y Ramon del  
Puerto.

DIA 29 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 2—  
*Soldado*—Maestro: Antolin Go  
mez—Comisión Examinadora:  
Presidente, Abelardo Pagola—  
Vocales: Horacio Albistur, Joa  
quín Piriz, Vicente Gonzalez,  
Antonio Stagnaro, Juan Chiossi  
y Nicasio Socer.

DIA 30 DE NOVIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 5—  
*Casupá*—Maestro, Antonio Sa  
gurno—Comisión Examinado  
ra: Presidente, Eduardo Pra  
do—Vocales: Bonifacio Umpie  
rrez, Abelardo Pagola, Venan  
cio Latorre, Juan Chiossi, An  
tolin Gomez, Jacinto Barbosa  
y Silfredo Barrera.

DIA 3 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 6—  
*Barriga Negra*—Maestro Car  
los Barbieri (hijo)—Comisión  
Examinadora: Presidente, Ig  
nacio Sanchez—Vocales: Ca  
raciolo Ferreira, Julio Ortega,  
José L. Fuentes, Constante Llo  
rente y B. Vidal.

DIA 5 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 12—  
*Zapicán*; Maestra, Sofia Garcia  
y Ferre; Ayudante, Maria  
Anduiza—Comisión Examin  
adora, Presidente, Constante Llo  
rente—Vocales, Gil de los San  
tos Diago, Raymundo Fernan  
dez, Diego Rodriguez, Guillerm  
mina D. de Pintos, Cecilia Dia  
go y Espina, Ignacio Sanchez,  
Pedro Gonzalez y E. Martorell.

DIA 8 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 2.º GRADO n.º 4—*Nico Perez*  
Maestra, Guillermina D. de  
Pintos; Ayudante Isabel Diago;  
Ayudante Honoraria, Cecilia  
Diago y Espina—Comisión Exa  
minadora, Presidente Constante  
Llorente; Vocales, Manuel  
Carabajal, Antonio Cora, Pa  
dro Dubra, Ignacio Sanchez,  
Casilda Padilla, Sofia Garcia y  
Ferrer, Carmen Naranjo y Ce  
lia Latorre.

DIA 8 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 2.º GRADO n.º 3—*Nico Perez*—  
Maestro; Pedro Dubra—Comi  
sión Examinadora, Presidente  
Antonio Cora—Vocales; Ricar  
do Salgado, Francisco de Leon,  
Ignacio Sanchez, Constante  
Llorente, Guillermina D. de Pin



los, Cecilia Diago y Espina y So-  
ña García y Ferrer.

**DIA 10 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 9—San-  
ta Lucia—**Maestro, Ignacio San-  
chez—Comisión Examinadora: Pre-  
sidente, Constante Llorente—Vo-  
cales: Serafín Miguel (hijo), Ce-  
rino Tourné, Adolfo Villa, Juan  
Espondaburi, Miguel Villalba y  
Manuel O. Ramos.

**DIA 12 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO RURAL n.º 1—Cu-  
chilla de las Animas—**Maestro, Ur-  
bano Olmelo—Comisión Exami-  
nadora: Presidente, Ignacio San-  
chez—Vocales: Indalecio R. A va-  
riza, Adolfo Correa; Daniel Arana,  
Constante Llorente, y Juan B.  
Correa.

**DIA 15 DE DICIEMBRE—ESCUELA  
DE 1.º GRADO MIXTA n.º 1—Mi-  
nas—**Maestra, Juana Ugalde—Ayn-  
dantes: Dolores M. Luderche y  
Clara Varela—Practicante, Maria  
R. Calzada—Comisión Exami-  
nadora: Presidente, Miguel Navarra  
—Vocales: Agueda R. de Cardo-  
na, Teresa S. de Girona, Maria  
Castro Sierra, Isabel Raquena, Mer-  
cedes Escudero, Ignacia Helguera,  
Sofía Orique, Rafaela Ortiz, Pedro  
Razquin, Lucas Requena y García,  
Isidro M. Escudero, José Beraco-  
chea, y Eusebio M. Girona.

(Continuará)

## JUNTA ELECTORAL

Minas, Noviembre 10 de 1895.

Lista de los ciudadanos inscrip-  
tos en el Registro Civil de la 5ª  
Sección Judicial del Departamen-  
to, que deberán ser sorteados con  
arreglo al artículo 7º de la Ley de  
Elecciones vigente, para formar la  
mesa receptora de votos, para la  
elección de Teniente Alcalde del 2º  
distrito de la 5ª Sección que tendrá  
lugar el primer domingo del pri-  
mer mes de Diciembre.  
Nº 1º Hieracio N. Jurado—2 Aba-  
lardo Cabral—3 Quintín Lazareta—  
4 Ramon Perdomo—5 Anselmo Ca-  
bral—6 Cecilio J. Carballo—7 Pan-  
taleón Ramírez—8 Manuel García—  
9 Jacinto Cabral—10 Pablo Carbal-  
lo—11 Geronimo Alvarez—12 Ma-  
nuel E. García—13 Tomas N. Ca-  
bral—14 Augusto Rodríguez—15  
Dionicio Perez—16 Ciríaco Silve-  
ra y Acosta—17 Genaro Ferrer—  
18 Esteban Olivera—19 German  
Obelar—20 José Marnal—21 Santia-  
go Meriles—22 Escolástico Ojeda—  
23 Pedro Ortiz—24 Julio Cabral—  
25 Pedro Roque Moreira—26 Lu-  
is Ojeda—27 Ramon Lorenzo—28  
Pedro Gonzalez—29 Boisarío Pe-  
reira—30 Antonio Romero—31 Flo-  
rencio Mendez—32 Juan Francisco  
Cabral—33 Exequiel Cabral—34 Ni-  
colas Gimenez—35 Manuel Esteche-  
—36 Natividad Varquez—37 Ra-  
mon Barrera—38 Luis Munúa—39  
Próspero Martínez—40 Secundino  
Abelar—41 Rómulo Corbo—42 Da-  
maso Abalar.

Enrique Girona  
Pilar M. Piriz Presidente  
Secretario

## UNA CARTA

Publicamos a continuación  
la carta del presbítero D. José  
De Luca dirigida a «La Voz»  
con motivo de varios sueltos de  
gaceta insertos en dicha hoja  
sobre la enseñanza vareliana.

Dice así:

Minas, Noviembre de 1895  
Sr Director de La Voz del Pueblo

Por evitar consecuencias nunca de pro-  
vecho que producen generalmente cer-  
tas disensiones, en que de cuando en  
cuando el ánimo, pocas veces se da lu-  
gar a la reflexión seria y concienzuda de  
las cosas, habiendo desistido de mi primera  
resolución de ocuparme algo de la cues-  
tión sentada por los que tantas veces nos  
consideran a nosotros muy escrupulosos  
y exagerados, cuando nos quejamos de  
los que hablando mal y de una manera  
tan indigna de nuestra Santa Religión y  
que ahora levantan el grito por una fra-  
se que llaman irreverente, escrita por una  
persona que en mas de una ocasión les ha  
dado prueba del gran respeto que profesa  
a los grandes hombres de la Patria; será  
por ventura que esta persona no es la mis-  
ma que varias veces ha aplaudido y en-  
gloriado la Redacción de «La Voz»? No, la per-  
sona no ha cambiado y sigue dándole siem-  
pre ejemplos de patriotismo y de amor al  
verdadero progreso de nuestra sociedad,  
por que los hechos hablan y quedan, me-  
jor que las palabras que las mas de las  
veces engañan y pasan.

La diferencia ó contradicción que se ob-  
serva no es subjetiva, sino objetiva, es de-  
cir, proviene de la diversidad del objeto  
de que se trata.

Si en cuestión política se niegan títulos  
de veneración y se oscurecen y rebajan á  
veces tan injustamente á grandes perso-  
najes que han hecho también quizás mu-  
cho mas que Varela por la Patria, solo  
por no ser del mismo credo político, que  
hemos de decir en cuestión religiosa, de  
mucha mas importancia; cuanto Dios y la  
Religión están sin duda alguna sobre la  
Patria y la Sociedad! Bien conocido es de  
todos el credo religioso y político de «La  
Voz» y todos saben también con que fon-  
dos de instrucción religiosa cuenta «La  
Voz» para poder apreciar, como manifiesta  
la apreciar y conocer los intereses de su  
credo, los intereses sagrados de nuestra  
Santa Religión.

La comparación traída por «La Voz» po-  
co honra su ilustrado criterio y solo contri-  
buye á empañar con ella el brillo insupe-  
rable con que Artigas y Lavalleja resplan-  
decen entre los grandes de la Patria co-  
mo el sol entre las estrellas, que brillarán  
una mas que otras en el vasto firmamen-  
to, pero nunca igualará su luz al astro rey.  
Pero la razón principal es la contradicción  
que existe entre Varela y su obra y nues-  
tra Religión que ha recibido de él muy  
grandes perjuicios, y hubieran estos sido  
mayores, si la conciencia católica de la  
inmensa mayoría de la nación, ofendida  
en sus sagrados derechos, no se hubiese  
levantado en enérgica protesta y consiguie-  
do volviese la Religión á ocupar en la es-  
cuela el lugar que merece, que Varela  
por su sistema anticatólico pretendió arre-  
batarle. Recuerde «La Voz» la infinidad de  
firmas que se levantaron protestando por-  
qué está por que para nosotros Varela  
no tiene, no, títulos de veneración, y ¡ja  
de saber, que los católicos, gracias á Dios,  
no somos, no, unos cuantos y unos apoca-  
dos, q' antes de creer al Cura han de creer  
á «La Voz» y será ella, por ventura, la Voz  
infalible del oráculo? ¡Mas teniendo ocasión  
de ver y persuadirse más de una vez, aun  
que no fuese mas que con lo que ha pre-  
senciado nuestra sociedad, que la ilustra-  
ción y el espíritu de progreso se hacen  
sentir con pruebas innegables en el seno  
de nuestra Religión y tanto en Minas como  
en los demás pueblos de la República y  
del mundo entero. Sin el sistema y la en-  
señanza Vareliana somos, y tenemos á  
gran gloria el decirlo, aunque la modestia  
en otros casos nos aconseja guardar silen-  
cio, somos tanto ó más ilustrados que  
vosotros los Varelistas, ¡queréis por ven-  
tura hacer á vuestra patria el poco honor  
de arrebatarse los grandes talentos que  
antes de Varela y después de él la han hon-  
rado y la siguen honrando con sus pro-  
ducciones inmortales? Pero no quiero ocu-  
parme de los defectos de que adolece el  
sistema Vareliano: la experiencia es el ma-  
yor testimonio y el tiempo así irá desenga-  
ñando á los que aun se dejan deslumbrar  
por esa aparatosa protección científica.  
Las escuelas particulares que en su ma-  
yor parte no son gratuitas, están llenas  
de discípulos y cada día van en aumento;  
no susculería esto si fuesen tantas, como  
se carecen, las ventajas de la enseñanza  
Vareliana. Si sus escuelas aumentan, co-  
mo es notorio, además de ser esto un efec-  
to natural y necesario de la ley de evolu-  
ción y progreso en todas las manifesta-  
ciones de la vida nacional por que ha ve-  
nido pasando el país desde unos veinte  
años á esta parte, es debido también y  
principalmente al esfuerzo y recursos que  
prodiga el Estado para su sostenimiento;  
no á su superioridad de sistema. Si nues-  
tras escuelas católicas están llenas y au-  
mentan cada día siendo pagas, ¿que sería  
pregunto yo, si nosotros pudiéramos? Im-  
poner de esas grandes sumas, que el Es-  
tado consagra á la enseñanza? ¡Acaso no  
podemos nosotros también oponer cifras,

que manifieste lo mismo respecto  
de nuestras escuelas? Pero, repito,  
dejo la cuestión sistemática, que á es-  
to no se refería la sacrilega irreve-  
rencia, cometida por el irrespetuo-  
so Cura. Baste recordar la autori-  
zada opinión del Sr. D. Daniel Mu-  
ñoz, cuyas palabras publicaremos  
en hojas sueltas para que se pal-  
pen los frutos del gran sistema que  
nos ha traído la luz á los que has-  
ta ahora estábamos ciegos y á os-  
curas: si, es cierto, no veían los  
niños lo que ahora ven; y aprenden  
en escuelas mixtas, *harem*  
*de la niñez*, como un escritor las  
llama.

Paso á preguntar simplemente  
si son nuestros adversarios ó no  
los que mejor saben y pueden  
apreciar cuáles son los daños y  
los perjuicios causados por ese sis-  
tema á nuestra Religión. ¿Como  
ellos podrán conocerlo, si no cono-  
cen ni pueden apreciar la Religión  
Católica? Por ventura querrán ha-  
cernos persuadir que el licor con  
que nos quieren brindar no es pa-  
ra nosotros veneno, aunque en do-  
rada copa? A nosotros nos toca de-  
fender nuestros intereses y velar  
por su garantía y no á ellos, que,  
como es natural, se ocuparán de  
los propios importando-les nada  
de los nuestros.

Así es que sin necesidad de des-  
cender á las pruebas lo que haré  
si lo creyese conveniente, siendo  
el sistema Vareliano tal cual su  
autor lo ideó, enteramente hostil  
y contrario á nuestra Religión Ca-  
tólica que es la Religión Oficial  
del Estado, vuelvo á repetir que  
en este sentido su memoria para  
nosotros [los verdaderos católicos]  
no tiene ningún título de venera-  
ción. Y así lo creerán conmigo to-  
dos los que integros y leales en la  
defensa de los sagrados dere-  
chos de su conciencia, no  
solo se llaman católicos, sino que  
lo sean de obra y verdad, en to-  
do el sentido de la palabra.  
«La Voz» ha esquivado la cues-  
tión Religiosa, que es nuestro pun-  
to capital. En vano querrá hacernos  
pasar por ciudadanos poco pro-  
gresistas: la experiencia y la con-  
vicción propia le dice lo lo con-  
trario: á no ser que sea absolu-  
tamente necesario ser Varelista pa-  
ra aspirar al dictado de patriota  
y progresista. Podrá suceder tam-  
bien que llegue un día en que esta  
profesión de veneración al *tan mortal*  
*Apostol* de la educación sea un  
artificio fundamental de nuestra  
continuidad y hasta condición in-  
dispensable para tomar carta de  
ciudadanía Uruguaya.

Tributadle en hora buena hon-  
res divinos á vuestro Dios Varela;  
no creo que por esto nos podáis  
negar á nosotros el derecho de re-  
conocer perjudicados por él los in-  
tereses de nuestra Santa Religión  
y por consiguiente negarle esa ve-  
neración que no nos creemos en  
la obligación de prestarle, sin de-  
jar por eso de ser ciudadanos  
tanto ó mas progresistas y patrio-  
tas que vosotros.

No ha sido, pues, desgraciada la  
frase del Cura, sino muy oportu-  
na y más respetuosa quizás de lo  
que debía ser. Y acaso ha sido el  
Cura de Minas el primero que ha  
hablado en este sentido? Más de  
una vez se ha ocupado de esto el  
diario católico y se han escrito  
notables folletos y discursos por  
personas cuyo talento me consta  
que ha admirado y reconocido el  
Director de «La Voz» Y ¡no serán  
mil veces mas desgraciadas las  
gráficas expresiones de Daniel Mu-  
ñoz que con pinceladas tan satí-  
ricas pone de relieve los males  
del sistema Vareliano? ¿Por qué «La  
Voz» no pone también entre las  
páginas de Daniel Muñoz y aunque  
sea junto á *Un entierro de campa-  
ña* ó a página brillante sobre  
escen las públicas?

Es que nunca me había querido  
ocupar de esta cuestión, sea por  
no habérselo presentado ocasión  
oportuna, sea por ser enemigo de  
hacer nunca opiniones ajenas sin  
necesidad, sea en fin por el pro-  
fundo respeto y aprecio que me  
merecen en general las distingui-  
das personas que dedicadas aquí á

la instrucción pública, cumplen con  
dignidad su elevada misión.

Es cosa verdaderamente digna  
de llamar la atención el conside-  
rar como vosotros los Varelistas,  
libre pensadores los más, os que-  
jéis y deis tanta importancia á lo  
que llamais irreverencia, cuando  
todos los días los cometéis voso-  
tros de una manera mas notoria con-  
tra nuestra Santa Religión, porque  
lo que es para nosotros, mas sagra-  
do, es para vosotros las mas de  
las veces objeto de encarnio á irri-  
sion. Y lo mas de extrañar es que  
también haya personas que se lla-  
man católicas, quienes, cuando  
oyen vuestras irreverencias, no  
solo no se quejan ni se defienden,  
sino que callan y con su silencio  
muchas veces os acompañan; y  
cuando nosotros, los encargados de  
velar de una manera especial por  
nuestros intereses religiosos esponemos  
la verdad de las cosas, olvidando  
se de sus sagrados deberes, no  
titubean en censurar nuestra legi-  
tima defensa considerando heridas  
ciertas susceptibilidades de nacio-  
nalidad y de patriotismo. Pero es-  
to no puede atribuirse á otra cosa  
sino á la falta de suficiente in-  
strucción religiosa y al poco cono-  
cimiento, estudio y amor á esa re-  
ligión que dicen profesar, pero cu-  
yos intereses ó no conocen ó no  
saben apreciar; pues es imposible  
que un buen católico que esté im-  
puesto de los males causados y  
que pueda causar á nuestra rei-  
gion el sistema Vareliano, pueda  
tener verdadera veneración por  
Varela.

Por temor de ocupar demasiado  
espacio de su periódico, termino  
suplicando al señor Director ten-  
ga á bien dar publicidad á esta  
carta, en contestación á los comen-  
tarios de «La Voz» relativos á la  
rectificación que publiqué días pa-  
sados.

Saluda al Sr. Director.

S. S. S.

José De Luca

Sumario de *El Negro Timoteo*  
correspondiente al número 37—  
Texto: Una eminencia científica—  
La semana—Equívocas peli-  
gras—El asesinato de Butler—  
Con la puerta en los hocicos—El  
Banco futuro—Cosas de negro—So-  
luciones—Correo administrativo.  
Caricaturas—Una eminencia.....  
científica—Como entran.... y co-  
mo salen—Y multitud de grabados  
alusivos intercalados en el texto.

## CAMPO EN VENTA

Se venden 400 cuerdas de cam-  
po en Santa Lucia, terreno bien  
figurado con buenos alambrados,  
perteneciente á la sucesión de D.  
Mateo Izanrralde; para tratar,  
verse con Don Melchor Alvarez en  
esta ciudad, calle Maldonado es-  
quina coronel Carabajal; Barutillo  
de las «Dos Banderas».

Más: También se venden 2000  
ovjas mestizas, los interesados po-  
drán verlas en la antigua casa del  
Sr. Alvarez en Santa Lucia, y pa-  
ra tratar con el mismo en esta  
ciudad.

## AGENCIA OFICIAL de Marcas y Señales

Únicamente en este Departamento au-  
torizada para tramitar transferen-  
cias. Duplicados. Boletos definiti-  
vos de marcas y señales anti-  
guas para ganado mayor y menor.  
Calle Montevideo esq. Casupá.  
L. del Puerto.

En la misma agencia se despa-  
chan marcas del sistema «Blanco»  
y se acaba de recibir cantidad de  
marcas del sistema «Rural» pa-

tentado últimamente por el Supe-  
rior Gobierno; estas no tienen com-  
petencia por su sencillez, poco mo-  
go, facilidad en hacerlas; las hay  
con letras, números y de variadí-  
simas figuras, muchas de ellas imi-  
tan las marcas antiguas.

## OFICINA DEL REGISTRO

DE ESTADO CIVIL

DE LA 1.ª SECCION

DEL DEPARTAMENTO DE MINAS

EDICTO DE MATRIMONIO

En la ciudad de Minas, el día 9 del mes  
de Noviembre del año 1895 á las 3 p. m.  
Apelación de los interesados hago saber:  
Que han proyectado contraer matrimonio  
ante este Juzgado: DON DOMINGO MAR-  
TIRENA, de estado soltero, de nacionali-  
dad oriental, nacido en los 2.ª sección,  
de 31 años de edad, domiciliado en la ca-  
lle Florida Nº. 77, de profesión jornalero,  
hijo de Don Encarnación Martirena, sin-  
do, de nacionalidad oriental, y de Doña  
Zela Lapiente, de estado viuda, de na-  
cionalidad oriental, de 54 años de edad,  
domiciliada en la calle Florida, Nº. 77, de  
profesión ocupaciones de su sexo; y DOÑA  
DIONISIA CABRERA, de estado soltera,  
de nacionalidad oriental, nacida en Santa  
Lucia, de 23 años de edad, domiciliada en  
la calle Ituzingó s/n. de profesión ocu-  
paciones de su sexo; hija de Don Leon Ca-  
brera, de estado casado, de nacionalidad  
oriental, de 58 años de edad, domiciliado  
en la calle Ituzingó s/n. de profesión  
militar; y de Doña Dornia Jaurena, de  
estado casada, de nacionalidad oriental  
de 54 años de edad, domiciliada en la  
calle Ituzingó s/n. de profesión ocupa-  
ciones de su sexo.

En fé de lo cual intimo á los que  
supieren algún impedimento al ma-  
trimonio proyectado que lo denun-  
cien por escrito ante este Juzgado  
haciendo conocer la causa. Y lo fir-  
mo haciéndolo fijar en la puer-  
ta de este Juzgado por el termi-  
no de ocho días y publicar por  
la prensa, como lo manda la Ley  
Eduardo Ortega  
Oficial de E. Civil

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

## EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Depar-  
tamental Dr. Don Domingo J. Pittamiglio  
se hace saber al público la apertura de  
la Sucesión de Don Manuel Fernandez, citán-  
dose á los que se consideren acreedores  
ó interesados por otro concepto, para que  
dentro del término de treinta días, com-  
parezcan ante este Juzgado á deducir en  
forma sus derechos, bajo apercibimiento  
de lo que hubiere lugar.—Minas, Octubre  
30 de 1895.

Francisco E. Silva—Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

## EDICTO

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

## EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Depar-  
tamental, Dr. D. Domingo J. Pittamiglio,  
se hace saber al público la apertura  
de la Sucesión de Don Teodoro del Puerto,  
á fin de que, los que por cualquier título  
se consideren con derechos á sus bienes,  
ya sea como herederos ó acreedores, se  
presenten ante este Juzgado á deducirlos  
en forma, dentro del término de 30 días,  
bajo apercibimiento de lo que hubiere lu-  
gar.

Minas, Octubre 19 de 1895.

Francisco E. Silva.

Actuario.

JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL

## EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Depar-  
tamental Dr. Don Domingo J. Pittamiglio,  
se hace saber al público la apertura  
de la Sucesión de Don Francisco Pérez, á fin  
de que, los que por cualquier título se  
consideren con derecho á sus bienes, ya  
sea como heredero ó acreedor, se presen-  
ten ante este Juzgado á deducirlos en for-  
ma dentro del término de 30 días, bajo a-  
percibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Octubre 10 de 1895.

Francisco E. Silva.

ACTUARIO



**JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL  
EDICTO**

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental, Dr. Don Domingo J. Pittamiglio, se hace saber al público la apertura de la Sucesión de Don Santiago Zeballos hijo, citándose a la vez a los interesados acreedores o interesados por otro concepto, para que, dentro del término de treinta días, comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Octubre 22 de 1895.  
Francisco E. Silva  
Actuario.

**ALCALDIA DEL 1.º DISTRITO**

**AVISO**

A los efectos de los artículos 301, 305 y 307 del Código Rural, se hace presente que en la chacra de Don Pilar Piriz cita en Campanero en esta jurisdicción, hay un huey de polo overo cuya marca está en esta Alcaldia.

El que se considere con derecho a su propiedad, justificada que sea esta, puede pasar a recogerlo abonando el presente aviso y demás gastos originados.

Minas, Noviembre 6 de 1895.  
E. Fernandez.  
Tte. Alcalde.

**JUZGADO LETRADO DEPARTAMENTAL  
EDICTO**

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental Dr. Don Domingo J. Pittamiglio se hace saber al público la apertura de la Sucesión de Doña Carmen del Puerto a fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho a sus bienes, ya sea como herederos o acreedores se presenten ante este Juzgado a deducirlos en forma dentro del término de 30 días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Minas, Noviembre 8 de 1895.  
Francisco E. Silva  
Actuario

**JUNTA E. ADMINISTRATIVA  
AVISO**

Por el presente y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 38 del Reglamento de Rifas Públicas, se hace saber:

Que en la rifa proyectada por D. Cándido N. Cal, se ha concedido un nuevo plazo para el sorteo hasta el día 1.º de Enero del año próximo venidero.

Lo que se hace público a sus efectos.

Minas, Octubre 30 de 1895.

Tomás Piriz

Juan M. Ros Presidente  
Secretario

**JUNTA E. ADMINISTRATIVA  
AVISO**

Hallándose en la Oficina las Patentes de Rodados del corriente ejercicio, se hace saber:

Que su expendio se hará todos los días hábiles desde la fecha hasta el 10 de Noviembre próximo, plazo fijado por el S. Gobierno.

Minas, Noviembre 25 de 1895.

Tomás Piriz.

Juan M. Ros, Presidente.  
Secretario.

**AGENCIA DEPARTAMENTAL  
DE  
CERTIFICADOS RURALES**

Se hace público que esta oficina en posesión de los Certificados de a 16.ª Serie se efectuará el canje

por la de 15.ª, durante los meses de Noviembre y Diciembre de acuerdo con lo dispuesto por la Ley de la materia haciéndose presente que las Libretas debent en cantadas con la debida numeración correlativa.

Minas, Octubre 1.º 1895.

Pedro L. Silva.

Agente Departamental.

**Manuel Frelles  
ESCRIBANO PUBLICO  
CALLE FLORIDA**

**AVISO**

El que suscribe previene al público, que nuevamente acude a hacerse cargo de las canchales de loza, y por contrato de la Junta E. Administrativa, de la construcción de cercos y veredas, ofreciendo al propio tiempo, sus servicios al público.

Reciba ordenes, calle ebollá, entre las de Brigido Siveira y Carabajal.

José Ferrario

**Destructor de las hormigas**

Victorio Andriobandi se ofrece al público para destruir toda clase de hormiguero con el *Horniguicida Argentino-Uruguayo*.

Se cobra por cada caño o conducto 2 reales, y poniendo el dueño el veneno, se cobrará solo un real.

El trabajo se hará al contado.  
— calle 33 — MINAS —

**BOTICA DEL SOL**

**AVISO QUE INTERESA**

El farmacéutico que suscribe, agra decido a los habitantes de esta ciudad por la protección y confianza que le han dispensado, a la Botica, fundada de Moren tiene el honor de participar a sus numerosos favorecedores y al público en general, que es la trasladada a la casa de su propiedad situada en la misma Plaza y a la media cuadra de la que ha ocupado hasta hoy.

Esta casa queda calle por medio con la acreditada Confitería del señor Carbonel, calle Treinta y Tres, esquina San Francisco, antigua casa de Gómez.

En esta nueva casa ha introducido todas las novedades exigibles, tanto en comodidad como en el gran surtido que ha recibido y recibe continuamente, para poder llenar debidamente los pedidos de su numerosa clientela, poniendo en casi esta Botica a la altura de las principales de la capital.

La casa cuenta con un gran surtido de medicamentos de primera calidad, tanto allopáticos como homeopáticos, aguas minerales de diferentes fuentes, especialidades legítimas de las marcas más acreditadas, sanguijuelas, las hamburguesas, máquinas eléctricas para baños a vapor, termómetros alcohólicos, trípodes e irrigadores de varios sistemas, brazaeros de varias clases, etc., y un grandísimo y variado surtido de perfumería fina de las fábricas más renombradas de Europa y América.

Teniendo en cuenta la gran economía en los gastos al establecerse en esta propia, y la gran crisis que estamos atravesando, ha resuelto hacer una notable rebaja en precios (como en la Capital) estando dispuestos a complacer a sus clientes, desechando, como siempre, personalmente las recetas de los Sres. Doctores, tanto de decimas como cualquier hora de la noche.

Francisco I. Garmendia.  
NOTA: No olviden mis favorecedores el cambio de esta acreditada casa y la rebaja en sus precios.

**DAMIAN VIVAS SERANTES  
ABOGADO**

Estudio: calle Olimar—Plaza Libertad.

**Antonio Somoza**

**ESCRIBANO PUBLICO**

ESTUDIO DEL DR. LENZI

—CALLE 18 DE JULIO, N.º 21—

**Certificados de Tesorería**

Se compran a la vez en precio de la ZAPATERIA CATALANA de D. Antonio Valdés.

Calle 18 de Julio N.º 176—Minas

**Antonio Fusco**

REMATADOR PROCURADOR COMISIONISTA Y CONSTRUCTOR DE OBRAS. Ofrece sus servicios al público recibo ordenes en su domicilio Cal Florida N.º 131.

**JUZGADO LDO. DEPARTAMENTAL  
EDICTO**

De mandato del Sr. Juez Ldo. Deptal. Dr. Domingo J. Pittamiglio y de conformidad con el art.º 844 del Cod. de P. Civil se hace saber al Capitán del Ejército D. Juan González que en el juicio de alimentos que le ha promovido su esposa D.ª Carmen Dorrego, habiendo la providencia siguiente: «Minas, Obre. 22—95 Autos y Vistos: Por presentada con los impresos que acompañan. En mérito de no haber comparecido González, se le declara en rebeldía y hágase saber en la forma que preceptúa el art.º 844 del C. de Pto. hágase en lo demás como se solicita, limitándose el embargo a la tercer parte del sueldo que devenga y comunique: — Pittamiglio — Lo proveyo y firmó etc. — Francisco E. Silva—Actuario—Y a los efectos de derecho, se hace la presente publicación».

Minas, Octubre 30 de 1895.

Francisco E. Silva—Actuario

**FELIPE CICHERO**

ALMACEN Y FERRETERIA

Surtido especial en artículos de alacena, ferreteria, cristalería, pinturas y librerías  
91 a 93 CALLE 25 DE MAYO 91 a 93 MINAS

**Herrería con fábrica de herrajes, carpintería de carretas carros y trabajos en obrablancas de**

**Graciano Mendibere Hno.**  
Cuyos talleres se hallan situados en las calles Lavalleja, Ayguá, Verdun y Rocha, con sucursal en la Estación del Ferrocarril a esta Ciudad.

En este establecimiento industrial, montado a la altura de los principales de la capital, se hacen trabajos sólidos en los ramos arriba indicados y a precios sin comparación, pues en veinte años de práctica hemos tratado de vencer todas las dificultades y hoy podemos ofrecer un verdadero establecimiento industrial, y al mismo tiempo nos creemos autorizados para reclamar la protección tan necesaria para llevar a delante obras de tanta significación y que dan la medida de los pueblos cultos y civilizados.

El que quiera sacar tabla de álamo ó de cualquier otra madera ya sea del país ó extranjera la haremos de todas medidas y a gusto del interesado lo mismo que tirantes y trancillos.

Protección! La unión hace la fuerza.

Graciano Mendibere y Hno

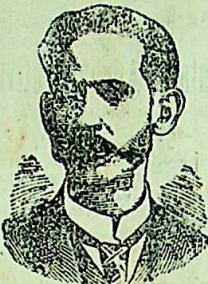
**Dr. JOSÉ MAJO**

Médico Cirujano

Ofrece sus servicios al vecindario de esta ciudad y campaña.  
Ceballos, esquina Lavalleja

El Dr. Don PEDRO M. GARRIDO, Médico-Cirujano de la Facultad de París, residente en Santo Domingo R. D. Calle de San José No. 2, dice:

«Hace bastante tiempo que receto la Emulsión que preparan Uds. de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa. Puedo declarar que con satisfacción de mi empleo para la Debilidad de los Niños, Raquitismo, Escrófulas, Consumción, &c.»



Dr. Pedro M. Garrido.

El aceite de hígado de bacalao unido a los hipofosfitos en la forma digerible y fácil de asimilar que aparecen en la Emulsión de Scott, reúnen los elementos necesarios para producir fuerzas y carnes, para restablecer los organismos debilitados, para fortalecer los huesos y el sistema nervioso, para sanar la irritación de la garganta y los pulmones y para alimentar cuando no se pueden soportar y asimilar los alimentos ordinarios. Por eso los principales médicos del orbe entero recetan la

**Emulsion de Scott**

de aceite de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa para curar la Tisis, la Escrófula, la Anemia, el Raquitismo en los Niños, el Asma, las Tosas, Catarros y Resfriados, el Reumatismo Crónico y toda forma de Extenuación ó Debilidad.

Exíjanse los frascos legítimos que llevan la etiqueta del hombre con el bacalao auestas. Rehusen las imitaciones. De venta en las Boticas.

Scott y Bowne, Químicos, Nueva York.

**ERANCISCO X. RODRIGUEZ**

PROCURADOR

Se encarga de asuntos judiciales arreglo de testamentarias.

—Calle 33, núm. 82—

Estudio del Dr. Estevarena—Minas



**PILORAS HOLLOWAY**

La eficacia indudable de esta medicina en los casos de desorden del Hígado, del Estomago y de los intestinos, de la impureza de la Sangre, es causa de que las Píldoras Holloway gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad ó de Afecciones de los Nervios dicho medicamento obra como por encanto, fortaleciendo el Sistema y, por decirlo así, regenerando al enfermo.

El efecto curativo que producen estas píldoras en todas las dolencias propias de la mujer es realmente maravilloso.

**UNGUENTO HOLLOWAY**

Este es el mejor remedio conocido para los males de pierna y de pecho, las heridas antiguas las llagas y las úlceras cualquiera que haya sido su duración, y se frota con él abundantemente la garganta y el pecho, no tardando en desaparecer los peores consuptados y toses.

Decho Unguento es igualmente eficaz en los casos de hemorroides enfermedad dolorosa que se cura infaliblemente.

Antes de comprar, examínese con mucha atención el Rótulo en el Bote ó la caja, para cerciorarse si está la dirección de 533, Oxford Street, London, pues si no está entonces se trata de prepetrar un descarado engaño.

Déposito en Minas: Botica de Francisco I. Garmendia Plaza Libertad.

**Al público**

Participamos a nuestras relaciones y al vecindario, tanto de esta ciudad como de la campaña, que hoy hemos abierto nuestra casa de comercio en los ramos de ALMACEN Y FERRETERIA, etc. etcen calle 18 de Julio n.º 135 la que ofrece

mos, garantiendo al consumidor modestidad en el precio y honradez en el peso.

Minas, de 1895.  
IZETE Y QUIRICE

**Gran Galeria de Retratos**

**Al público**

El que suscribe deseoso de complacer al ilustrado público de Minas y departamento, acaba de construir una espléndida galería adoptada a los últimos adelantos fotográficos modernas máquinas y aparatos traídos por mi on mi último viaje a Europa, unido al gran surtido de variadas y lujosas tarjetas recientemente recibidas, puedo ofrecer desde hoy retratos tan perfectos como los que se pueden hacer en cualquier estudio de la capital.

Prevengo que desde hoy todos los días son hábiles para retratar y garantiendo tan buenos retratos los que se saquen en los días nublados y de lluvia como en los mas mas claros.

José R. Salgueiro—Fotógrafo.  
18 de Julio 135—Casa de Altos.

LA INDUSTRIAL  
Fábrica de jabón y velas  
VICENTE ANTON

**ENFERMEDADES del ESTOMAGO**

**Pepsina Boudault**

Aprobada por la ACADEMIA DE MEDICINA  
PREMIO DEL INSTITUTO AL D'ORVISART, EN 1894  
Medallas en las Exposiciones Internacionales de  
PARIS - LYON - Viena - PHILADELPHIA - PARIS  
1875 1876 1878 1889

SE SUPLEN CON EL WATER BOTTLE DE LAS  
DIOPEPIAS  
GASTRITIS - GASTRALGIAS  
DIGESTION LENTAS Y PENOSAS  
FALTA DE APETITO  
Y OTROS DESORDENES DE LA DIGESTION  
BAJO LA FORMA DE  
ELIXIR - de PEPSINA BOUDAULT  
VINO - de PEPSINA BOUDAULT  
POLVOS - de PEPSINA BOUDAULT  
PARIS, Pharmacie COLLAS, 8, rue Dauphine  
y en las principales farmacias.



## INDICADOR MINAS

Senador—Don Prudencio Ellaur  
Repte.—Don C. de Arteaga  
id. — « F. A. Vidal  
id. — « F. Fernandez

**Geftura Política**—Plaza Libertad  
esquina Solis  
**JEFE POLITICO**—Coronel Graduado  
D. Enrique Gerona  
**OFICIAL 1º**—D. Francisco Suarez  
2º.—D. Rufino M. Larrosa  
**AUXILIAR**—D. José Poggi y Macie  
**ALCAIDE**—D. Pedro Trelles  
**INSPECTOR**—  
**DE POLICIA**—Cnel. Gdo. B. Silveira

### COMISARIAS

**Primera Seccion Urbana**  
**Comisario**—Cap. D. A. Gehizon  
**Sub-** » — Tte. Santiago Claver  
**2ª. SECCION URBANA**  
**Comisario**—Don Abelino Gerona  
**Sub-Crio**—Anibal Jacomazzi  
**Primera Seccion Rural**  
**Com.**—D. A. Garcia  
**Sub. id.**—D. J. Cruz  
**2ª. seccion (Solis)**  
**Comrio.**—D. Arturo Gerona.  
**Sub- id.**—D. Felipe de los Campos  
**3ª. SECCION RURAL**  
**Comrio.**—D. Juan Colman.  
**Sub-id.**—Sub-Tte. D. P. Sierra  
**4ª. SECCION RURAL**  
**Comrio.**—D. Pablo Carballo  
**Sub id.**—D. Antonio Caballé  
**5ª. SECCION RURAL**  
**Comrio.**—Sub Tte. Don S. Nuñez  
**Sub-id**—D. Eufacio del Puerto  
**6ª. SECCION RURAL**  
**Sno. Tte.**—D. A. Rodriguez  
**Sub. id.**—D. José Silveira  
**7ª. SECCION RURAL**  
**Crio. Cptan**—D. D. Suarez.  
**Sub-id.**—D. Manuel Baz.  
**8ª. SECCION RURAL (N. PEREZ)**  
**Comrio.**—D. Manuel Carbajal  
**Sub-id.**—Tte. D. M. Maidana

**AYUDANTE DE LA GEFATURA**  
oniente 2º—D. Luis Ordoñez

**SECRETARIO PRIVADO**  
Don Eusebio Gerona

**Juzgado e lre do**—Calle Maldonado 18. M.

**Juez**—Dr. D. D. J. Pittamiglio.  
**Actuario**—Escrib. D. F. E. Silva.  
**Alguacil**—D. Pablo E. Zúo n.

### JUZGADO DE PAZ

1ª. SECCION JUDICIAL (CIVIL)

**Juez de Paz** don Eduardo Ortega.  
**Tte. Alente** » Isidro Benabente.

2ª. SECCION JUDICIAL (SOLIS)

**Juez de Paz** D. Carlos M. Gerona

3ª. SECCION JUDICIAL (SANTA LUCIA)

**Juez de Paz** D. Andrés García (hijo)

4ª. SECCION JUDICIAL (GAETAN)

**Juez de Paz** D. Bonifacio Umpierrez

5ª. SECCION JUDICIAL (POLANCO)

**Juez de Paz** don Cecilio J. Carballo.

6ª. SECCION JUDICIAL (B. NEGRA)

**Juez de Paz** don Caraciolo Ferrei

7ª. SECCION JUDICIAL (MARMARAJA)

**Juez de Paz** D. Gerardo B. Carril.

8ª. SECCION JUDICIAL (AYGUN)

**Juez de Paz** D. Francisco Amilivá

9ª. SECCION JUDICIAL (GUTIERREZ)

**Juez de Paz** D. E. Legio Bedoya

10ª. SECCION JUDICIAL (GUTIERREZ)

**Juez de Paz** D. Francisco P. Diaz.

11ª. SECCION JUDICIAL (NICO PEREZ)

**Juez de Paz** D. Carlos Martínez.

12ª. SECCION JUDICIAL (SAUCE DE OLIMAR)

**Deposito Judicial**—Calle Maldonado, núm.  
**Depositario** Serafin Salazar

**Oficina de Marcas y Señales**  
Calle Montevideo, esquina Casupá  
**Agente:** D. Leonardo del Puerto

**Junta Administrativa**—Calle 18  
de Julio  
**Presidente**—don Tomás Piriz.  
**Vice-id.**— » Florio Fernandez.  
**Vocal**—don Pilar M. Piriz.  
» » Vicente Roch.  
» » Andrés García.  
» » Justo M. Silveira.  
**Secretario**—don Juan M. Ros.  
**Auxiliar**— » Isidro Benavente.  
**Escribiente**— » Arturo Trelles.

**Administración de entes**—Calle 18  
de Julio  
**Administrador**—don P. Lezama  
**Auxiliar 1º**—don Luis Cerón.  
id. 2º.— » Justo M. Silveira  
id. 3º.— » Hector Pais.

**Comisión de L. Primari**—Calle Mal  
donado  
**Presidente**—don Justo M. Silveira.  
**Vice d.**— » Benjamin Vidal  
**Vocales**— » Isidro Escudero.  
id. — » Pedro Rasquin.  
id. — » Antonio Cabeza.  
**Secretario**— » Adolfo M. Vidal

**Comisión de Saubridad**—Salonde  
la Junta  
**Presidente**—don Justo M. Silveira  
**Vice-id.**— » Enrique Gerona  
**Secretario**— » Benito Bonasso  
**Comisario**— » Maximo Larrosa.

**Inspeccion de Escuelas**—Calle Mal  
donado  
**Inspector**—don Benjamin Vidal  
**Secretario**—don Adolfo M. Vidal.

**Mercado G. avateja**—Calle  
Ministrado D. Mario Suarez  
**Comisario** don Juan Roux.  
**Inspeccion** don Ernesto Zaffaroni

**Sucursal del Banco Nacional**  
Calle 25 de Mayo entre Montevideo  
y Marmaraja  
**Gerente contador**—don Nicolas He  
rrera y Cruzet.  
**Contador auxiliar**—don Miguel Go  
yeneche.

**Curia Eclesiástica**—Calle del Pla  
ta núm 4.  
**Vicario**—Pbro. don José De Luca.  
**Teniente cura**—Pbro. D. D. Domínguez  
**Cura auxiliar**—Pbro. don Genaro  
Amante.

## IMPRESA

DE

# LA UNION

CALLE DE CEBOLLATI, 85

En este establecimiento se hacen toda clase de trabajos concerniente al ramo, asaber:  
Carteles, Folletos, Invitaciones, Circulares, Programas, Recibos, Etiquetas, Cuentas  
corrientes, Menús, Manifiestos, Estados, Recibos salariales, Circulares  
TRJETS—Fúnebres y de visita al minuto—PRECIOS SIN COMPETENCIA

SE ENCARGA DE LA IMPRESION DE CUALQUIERA PUBLICACION  
DIARIA U PERIODICA

**CARNE, HIERRO y QUINA**  
El Alimento mas fortificante unido a los Tónicos mas reparadores.  
**VINO FERRUGINOSO AROUD**  
Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS DE LA CARNE  
CARNE, HIERRO y QUINA! Diez años de éxito continuado y las afirmaciones de  
todas las eminencias médicas prueban que esta asociación de la carne, el hierro y la  
quina constituye el reparador mas energético que se conoce para curar: la clorosis, la  
Anemia, las Menstruaciones dolorosas, el Embarazo y la Alteración de la Sangre,  
el Esquiatismo, las Afecciones acroclónicas y escorbúticas, etc. El vino Ferruginoso de  
Aroud es, en efecto, el único que reúne todo lo que enlaza y fortalece los órganos,  
regula, coordina y aumenta considerablemente las fuerzas o infunde a la sangre  
empobrecida y descolorida: el vigor, la coloración y la Energía vital.  
Por mayor, en París, en casa de J. FERRÉ, Farmacéutico, 102, rue Richelieu, Succesor de AROUD.  
Se vende en todas las principales Boticas.

## INJECTION BROU

Higiénica, Infalible y Preservativa

La única que cura los flujos recientes o crónicos, sin el auxilio de otro medicamento.  
Se vende en las principales boticas del universo. (Exigir el método). 30 años de éxito.  
París, en casa de J. FERRÉ, pharmacien, successeur de Brou, rue Richelieu, 102.

**POBREZA**  
DE LA  
**SANGRE**  
**VINO DE BELLINI**  
con QUINA y COLUMBO  
Contra el Empequeñamiento de la sangre,  
Corres palidas, Calenturas, Fiebres y Ne  
vroses; causa a las Personas debiles por  
edad, enfermedades o excesos.  
Exigir en el rotulo a firma de J. FAYARD.  
Adh. DETHAN, Farmaceutico en PARIS

Las  
Pildoras que curan las  
**PILDORAS DENAUT**  
DE PARIS  
no titubees en purgarte, cuando lo  
necesitas. No leñen el asco ni el cau  
sancio, porqu, contra lo que sucede con  
los demás purgantes, este no obra bien  
sino cuando se toma con buenos alimentos  
y bebidas fortificantes, cual el vino, el café,  
el té. Cada cual escoge, para purgarse, la  
hora y la comida que mas le convienen,  
según sus ocupaciones. Como el causan  
cio que la purga ocasiona queda com  
pletamente anulado por el efecto de la  
buena alimentación empleada, uno  
se decide fácilmente a volver  
a empezar cuantas veces  
sea necesario.

**Vice Consulado de Francia**—25 de  
Mayo  
**Vice consul**—don Eugenio Fourcade  
**Vice Consulado de España**—Calle  
de Julio entre 25 de Mayo y Maldonado  
**Vice consul**—don Domingo Benedit

### CRUB URUGUAY

Calle 33 esq. 25 de Mayo—Años.

### CRUB BIBERAS MAZQUE

Ca le 25 de Mayo entre 18 de Julio  
y Montevideo.—Antigua casa de  
P. del Puerto.

**SOCIEDAD COSMOPOLITA DE**  
**SOCORROS MUTUOS**  
**Secretaria**—Calle 18 de Julio núm.  
140.

### INSTIT AVABES

Calle Maldonado.  
Antigua casa del Club Progress.

### INSTITO DIRECTOR

### MINUANO

Calle Maldonado núm.

## BARRACA DEL BARRIO

Marcos Zafarani  
Almóbre, posters, piques, etc.  
Materiales de fierro y madera pa  
ra constru ciones;  
Marmaraja esq. Sarandí.

**GARGANTA**  
VOZ y BOCA  
**PASTILLAS DE DETHAN**  
Recomendadas contra los Malos de la  
Garganta, Extinciones de la Voz,  
Inflamaciones de la Boca, Efectos  
perniciosos del Mercurio, Irritación  
que produce el Tabaco, y especialmente  
a los Srs. PREDICADORES, ABOGA  
DOS, PROFESORES y CANTORES  
para facilitar la emisión de la voz.  
Exigir en el rotulo a firma de Adh. DETHAN,  
Farmaceutico en PARIS.

## CAJONERIA DUNBR

ANTONIO DRAGO

El dueño de esta antigua Cajone  
ría fúnebre, pone en conocimiento  
de público que desde esta fecha se  
encarga de enlutar cualquier pieza  
mortuoria, contando para ello co  
n cortinados, alfombras y de mar o  
tro de luto.

## JOSE BARRERIA

ESCRIBANO PUBLICO

Montevideo—Cruzangó N 2 176

CONFITERIA, CAFÉ Y BILLAR  
DEL 18 DE JULIO

DE

## ISIDRO ESCUDERO

CALLE 18 DE JULIO E-O. MALDONADO

Todo lo que se elabora en esta  
casa es de primera calidad.—Se  
atiende con la mayor prontitud y  
esmero los más delicados pedidos.  
Bandejas, fuentes, ramilletes,  
Vinos y Licores finos, Jabones,  
Fiambrés; Postres especiales, y  
todo lo concerniente al ramo.  
Seleto surtido de cajas, carto  
chos, &c.—Especialidad en Té y  
Cafés.—Cigarras Habanos.—Cerve  
za de clases superiores, id en chop.

## Almacen del Cid

DE

JOSÉ GARABAL Y OTERO

## ANTONIO B. MIGIS

ABOGADO

Estudio: Cale Cerro N 9  
Montevideo

## EL CAPECITO

DE—LUIS PAULL—

Cebollati esquina Solis

## INSTITUTO LAVALLEJA

CALLE MALDONADO

El 1º de Agosto empezará a  
funcionar en este Colegio.

Clases Nocturnas

para adultos. Precios módicos

## TALLER

DE

Platería, Joyería y Relojería

DE

Bellini y Pomi

CALLE 25 DE MAYO, FRENTE LA CASA  
NEGOCIO DE FELIPE CICHERO—MINAS

## CARNICERIA

DE

Alejandro Bonino

Mocrado Gral. Lavalla

## COCHERIA VASCONGADA

DE

José M. Leturia

Calle Maldonado Eq. O entre